Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 13 (1895)

Heft: 163

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 19.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 163 XIII. Jahrgang. Bern, Dienstag, 25. Juni. 1895 Berne, Mardi, 25 Juin. XIIIme année. № 163

Abonnemente: (inkl. Porto) Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2tes Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2tes Semester Fr. 12. In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern. Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements: (Port compris) Suisse: un an fr. 6, 2e semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2e semestre fr. 12. On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'Etranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 25 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig *Mittwoch* und *Samstag* abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.

Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel.

Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.

La feuille est expédiée régulièrement les *mercredi* et *samedi* soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt — Sommaire.

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Konkurrenzausschreibung. — Concours. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Handelsbeziehungen mit Frankreich. — Relations commerciales avec la France.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Gestützt auf die im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 35, 36 und 37 vom 12., 13. und 14. Februar 1895 erschienene Publikation und gestützt auf den Umstand, dass die von Manuel Vidiella in Aarau am 15. Dezember 1894 auf José Godall, spanische Weinhandlung, in Thun gezogene und von demselben acceptierte, auf 15. März 1895 verfallene Tratte von Fr. 5000.— mit Indossamenten an Vidiella u. Frey, Weinhandlung, in Aarau und an die Aargauische Bank in Aarau, binnen der Frist von drei Monaten dem Unterzeichneten nicht vorgelegt worden ist, wird dieser Werttitel hiemit gemäss Art. 798 O.-R. als kraftlos erklärt.

Thun, den 22. Juni 1895.

(W. 61) Der Amtsgerichtspräsident: **E. Kummer.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

1895. 19. Juni. Inhaber der Firma **Jos. Guggenheim** in Zürich II ist Josef Guggenheim von Gailingen, in Zürich II. Fabrikation von Seidenstickereien. Stockerstrasse 43.

19. Juni. Die Firma **Gugolz & Billeter** in Männedorf (S. H. A. B. Nr. 62 vom 17. Juni 1885, pag. 415) ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen.

Inhaber der Firma **Paul Billeter** in Männedorf, welche die Aktiven und Passiven der erstern übernimmt, ist Paul Billeter von und in Männedorf. Tuch- und Manufakturwaren. Zum Wiesenthal.

19. Juni. Johann Hungerbühler von Sommeri (Thurgau), in Zürich III, Jacques Frey von Leuggern (Aargau) und Dr. jur. Friedrich Goll von Zürich, beide in Zürich I, haben unter der Firma **J. Hungerbühler & Co** in Zürich III eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1895 ihren Anfang nimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Johann Hungerbühler und Kommanditäre sind: Jacq. Frey mit dem Betrage von fünfzehntausend Franken und Friedr. Goll mit zehntausend Franken. Farben, Droguen und Fettwaren. Josephstrasse 59.

19. Juni. Inhaber der Firma **J. Scheck** in Zürich V ist Johann Scheck von Steinkirchen (Bayern), in Zürich V. Ausbeutung von Patenten für Falzbausteine und Baugeschäft. Im Sprensenbühl.

19. Juni. **Zürcher Telephongesellschaft, Aktiengesellschaft für Elektrotechnik** in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 57 vom 6. März 1895, pag. 238): Die Unterschrift des Direktors Ludwig Grüninger ist infolge seines Austrittes erloschen.

19. Juni. Inhaber der Firma **E. Kofmehl-Steiger** in Zürich I ist Emil Kofmehl-Steiger von Deitingen (Solothurn), in Küsnacht, vom 1. September 1895 hinweg in Zürich I. Bijouteriewaren, Agentur und Kommission. Bahnhofstrasse 58.

19. Juni. Die Firma **Rudolf Epprecht** in Aussersihl (S. H. A. B. Nr. 18 vom 12. Februar 1883, pag. 129) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

20. Juni. Die Firma **E. Straumann-Crouzet** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 213 vom 3. Oktober 1892, pag. 856) hat ihren Sitz in Zürich I, der Inhaber wohnt ebendaselbst und hat ferner ein Verkaufslokal Schipfe 1.

20. Juni. Inhaber der Firma **Emil Schurter, Conditor** in Zürich I ist Emil Schurter von Zürich, in Zürich I. Konditorei. Niederdorfstrasse 90, mit Verkaufslokal Bahnhofplatz 1.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1895. 20. Juni. Unter der Firma **Verband bernischer Liegenschaftsvermittler & Verwalter** besteht, mit dem Sitze in Bern, eine Genossenschaft, welche die Handhabung einheitlicher Grundsätze für Vermittlung des An- und Verkaufs von Immobilien und der Verwaltung von solchen zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 17. Mai 1895 festgestellt worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Zur Erlangung der Mitgliedschaft sind unbedingt ehrenhafte Geschäftsprinzipien erforderlich; dieselbe wird erworben durch schriftliche Anmeldung beim Vorstande, Genehmigung derselben durch $^4/_5$ der in der Generalversammlung anwesenden oder vertretenen Mitglieder in geheimer Abstimmung. Der Austritt kann nur je auf 1. Januar oder 1. Juli mit einer vorausgehenden sechsmonatlichen schriftlichen Kündigung stattfinden; des weiteren erlischt die Mitgliedschaft infolge Todes, Geschäftsaufgabe oder Uebergabe, Konkurs oder erfolglose Auspfändung oder Ausschluss, der indessen nur durch $^4/_5$ sämtlicher an der Generalversammlung anwesenden, respektive vertretenen Verbandsmitglieder und nur dann ausgesprochen werden darf, wenn das betreffende Mitglied sich unehrenhafte oder den Statuten widersprechende Handlungen hat zu Schulden kommen lassen, oder die Verbandsinteressen ernstlich geschädigt hat. Zur Deckung der Ausgaben für Verbandszwecke werden von den Mitgliedern folgende Beiträge erhoben: 1) Ein Eintrittsgeld von Fr. 50; 2) ein jährliches Unterhaltungsgeld von Fr. 20; 3) ausserordentliche Beiträge nach Beschluss der Generalversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben, jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Verbandsmitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: 1) Die ordentlicherweise im Monat März stattfindende Generalversammlung; 2) der aus 5 Mitgliedern bestehende Vorstand. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen je zwei Vorstandsmitglieder durch kollektive Zeichnung. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Franz von Büren, Sachwalter, von und in Bern, Präsident; Johann Ulrich Tomi, Amtsnotar, von Oberburg, in Bern, Vizepräsident und Kassier; Paul Jenzer-Bloesch, Effekten- und Immobilien-Sensal, von und in Bern, Sekretär; Johann Ulrich Leuenberger, Amtsnotar, von und in Bern, Beisitzer, und Ch. Eichenberger, Amtsnotar, von Landiswyl, in Bern, Beisitzer.

Bureau Trachselwald.

19. Juni. Die bisherige Firma **Sal Schöni-Heiniger** in Lützelflüh (S. H. A. B. Nr. 182 vom 5. September 1891, pag. 739) hat auf das letzthin erfolgte Absterben des Inhabers Samuel Schöni-Heiniger aufgehört.

Dagegen wird von seiner Witwe Verena Schöni, geb. Heiniger, von Sumiswald, angesessen im Unterdorf Lützelflüh, unter der Firma **Wwe Schöni-Heiniger** das Geschäft in Eisenwarenhandlung und Krämerei fortgesetzt. Die neue Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Sal Schöni-Heiniger. Die Witwe Schöni, geb. Heiniger, erteilt zugleich Prokura an ihren bei ihr wohnenden Sohn Albert Schöni.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1895. 18. Juni. Als Präsident des Verwaltungsrates der **Actiengesellschaft für Gasbeleuchtung der Stadt Chur** in Chur (S. H. A. B. Nr. 71 vom 16. Mai 1883, pag. 569; und Nr. 171 vom 25. Juli 1893, pag. 695) ist Hauptmann Vital Secchi zurückgetreten; an seine Stelle wurde als Präsident gewählt: Bürgermeister Anton von Salis in Chur, welcher die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führt.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Liste der Muster und Modelle. — Liste des dessins et modèles.

1. Hälfte Juni 1895. — 1re quinzaine de juin 1895.

Hinterlegungen. — Dépôts.

(2097—2196.)

Nr. 2097/2106. 1. Juni 1895, 8 Uhr a. — Versiegelt. — 10 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Alder & Rappolt,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2107. 30 Mai 1895, 8 Uhr a. — Versiegelt. — 2 Muster. — Lithographische Produkte (Umschläge). — **Marty, Walter,** Herisau (Schweiz).

Nr. 2108. 1. Juni 1895, 10¼ Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Anlegemarken für Tiegeldruckpressen. — **Zimmermann, Fritz,** Bern (Schweiz).

Nr. 2109/2110. 3. Juni 1895, 8 Uhr a. — Versiegelt. — 2 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Alder, Gebrüder,** Herisau (Schweiz).

Nr. 2111/2112. 31. Mai 1895, 8 Uhr a. — Versiegelt. — 2 Depots zu 50 Mustern. — Mechanische Stickereien. — **Schmerber & Co, F.,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2113. 1. Juni 1895, 11½ Uhr a. — Offen. — 21 Muster. — Muslin Vitrage (Vorhänge). — **Imholz, Otto,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2114. 5. Juni 1895, 7½ Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Waschbrett. — **Egloff & Cie, W.,** Turgi (Schweiz); Rechtsnachfolger des Urhebers «Schwengber, Adolph», Görlitz. Vertreter: Blum & Cie, E., Zürich.

Nr. 2115/2120. 6. Juni 1895, 8 Uhr a. — Offen. — 6 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Huber, Keller & Co,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2121/2126. 5. Juni 1895, 7¼ Uhr p. — Versiegelt. — 6 Depots zu 50 Mustern. — Gestickte Spitzen. — **Cumines, Foot & Co,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2127. 29. Mai 1895, 7½ Uhr p. — Versiegelt. — 6 Modelle. — Vorderleder für Schuhwerk. — **Bally Soehne, C.-F.,** Schönenwerd (Schweiz). Vertreter: Blum & Cie, E., Zürich.

Nr. 2128/2137. 6. Juni 1895, 6½ Uhr p. — Versiegelt. — 10 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Alder & Rappolt,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2138/2142. 7. Juni 1895, 10 Uhr a. — Versiegelt. — 5 Depots zu 50 Mustern. — Mechanische Stickereien. — **Grauer-Frey,** Degersheim (Schweiz).

Nr. 2143/2152. 8. Juni 1895, 12¼ Uhr p. — Versiegelt. — 10 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Alder & Rappolt,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2153. 1. Juni 1895, 8 Uhr a. — Offen. — 3 Modelle. — Bestandteile für elektr. Thüröffner. — **Klingelfuss, Fr.,** Basel (Schweiz).

Nr. 2154/2161. 11. Juni 1895, 8 Uhr a. — Versiegelt. — 8 Depots zu 50 Mustern. — Mech. Stickereien. — **Baenninger, J.-A.,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2162. — 11. juin 1895, 8 h. a. — Ouvert. — 1 modèle. — Monture de presse-lettres. — **Société suisse d'horlogerie,** fabrique de Montilier, Montilier (Suisse).

Nr. 2163/2177. 10. Juni 1895, 6¾ Uhr p. — Versiegelt. — 15 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Billwiller Brothers,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2178/2187. 11. Juni 1895, 10½ Uhr a. — Versiegelt. — 10 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Alder & Rappolt,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2188/2191. 12. Juni 1895, 8 Uhr a. — Versiegelt. — 4 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — **Forster-Müller, C.,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2192. 12. Juni 1895, 8 Uhr a. — Versiegelt. — 46 Muster. — Stickereien. — **Forster-Müller, C.,** St. Gallen (Schweiz).

Nr. 2193. 13. Juni 1895, 8 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Adresskartenhalter. — **Hug & Co., Gebrüder,** Zürich (Schweiz).

Nr. 2194. 11. Juni 1895, 7¾ Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Steuerungssupport für Kohlenwasserstoff-Zwillingsmotor. — Fahrräder. — **Bürgin, Emil,** Basel (Schweiz). Vertreter: Ritter, A., Basel.

Nr. 2195. 15. Juni 1895, 11¾ Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Gurthalterhacken. — **Schaerer senr, J.-G.-Ed.,** Bern (Schweiz).

Nr. 2196. 13 juin 1895, 5 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Calibres de montres de 13 et 12½ lignes. — **Vuille-Degoumois, Adolphe,** Bienne (Suisse). Mandataire: Furrer, Gottfr., Bienne.

Neues Domizil. — Nouveau domicile.

Nr. 92. 21 mars 1890, 8 h. p. — **Huguenin, Arnold,** Neuchâtel (Suisse).

Verlängerungen. — Prolongations.

Nr. 574. 16 mai 1893, 5 h. p. — (IIe période 1895/98.) — 1 modèle. — Calibre de montre 9 lignes. — **Monnier & Frey,** Bienne (Suisse). Mandataire: Furrer, Gottfr., Bienne; enregistrement du 14 juin 1895.

Nr. 577. 24. Mai 1893, 7½ Uhr p. — (II. Periode 1895/98.) — 9 Muster von 10. — Lithographische Produkte (Umschläge). — **Marty, Walter,** Herisau (Schweiz). Vertreter: Blum & Cie, E., Zürich; registriert den 10. Juni 1895.

Nr. 578. 24. Mai 1893, 7½ Uhr p. — (II. Periode 1895/98.) — 2 Modelle. — Büchsen für Fleisch-Extrakt-Kapseln. — **Fabrik von Maggi's Nahrungsmitteln, A. G.,** Kemptthal (Schweiz). Vertreter: Blum & Cie, E., Zürich; registriert den 4. Juni 1895.

Nr. 580. 27 mai 1893, 8 h. a. — (IIe période 1895/98.) — 1 modèle.— Boîtes de montres en métal. — **Hirsch, Achille,** Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 5 juin 1895.

Löschungen. — Radiations.

Nr. 100. 14 avril 1890. — 3 modèles. — Montres.
» 555. 4. April 1893. — 1 Modell. — Aschenbecher.
» 556. 6. April 1893. — 29 Muster. — Strohgeflechte.
» 557. 4 avril 1893. — 1 modèle. — Calibre de montre.
» 558. 5. April 1893. — 48 Muster. — Geflechte und Gewebe für Hüte.
» 559. 8. April 1893. — 12 Muster. — Geflechte für Hüte.
» 560. 12. April 1893. — 43 Muster. — Façonnierte seidene Cachenez u. Fichus.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

19 juin 1895, 4 h. p.

Nº 7551.

C.-P. Bieler, négociant,

Lausanne (Suisse).

BIELERINE

Composition pour rénover les nuances foncées des étoffes fanées.

20. Juni 1895, 8 Uhr a.

Nr. 7552.

Firma: *Waldheimer Parfümerie- und Toiletteseifen-Fabrik A.-H.-A. Bergmann,*

Waldheim (Deutschland).

Zahnpasta, Zahnseifen und Seifen.

20. Juni 1895, 8 Uhr a.

Nr. 7553.

Firma: *Waldheimer Parfümerie- und Toiletteseifen-Fabrik A.-H.-A. Bergmann,*

Waldheim (Deutschland).

Seifen, Parfümerien aller Art.

Konkurrenzausschreibung.

Infolge Ablaufs der bisherigen Lieferungsverträge werden hiemit die nachstehend verzeichneten **Druckarbeiten für die schweizerische Zollverwaltung** zur freien Bewerbung ausgeschrieben:

I. Lieferung der **Zollscheinformulare.**
II. Lieferung der **Deklarationsformulare** und **Anschreibeblätter.**
III. Lieferung **diverser Formulare.**

Mustersammlungen sämtlicher Formulare der obigen drei Serien, ferner die näheren **Lieferungsbedingungen** können bei der Oberzolldirektion in Bern, Abteilung Inspektorat, sowie bei den Zolldirektionen in Basel, Schaffhausen, Chur, Lugano, Lausanne und Genf eingesehen werden.

Auf besonderes Verlangen können Mustersammlungen nebst Lieferungsbedingungen den Bewerbern für höchstens drei Tage zur Verfügung gestellt werden. Der **mutmassliche Bedarf** an Formularen für vier Jahre ist in den Lieferungsbedingungen angegeben.

Inländische Buchdruckereien, welche gesonnen sind, auf die obige Ausschreibung zu reflektieren, werden ersucht, ihre bezüglichen Offerten in **frankierter** und mit der Ueberschrift **„Formularlieferung für die schweiz. Zollverwaltung"** versehener Eingabe **bis und mit dem 13. Juli nächsthin** an die « Schweizerische Oberzolldirektion » gelangen zu lassen.

Die Angebote können für eine einzelne der drei Eingangs angegebenen Serien oder aber für die gesamte Lieferung gestellt werden und zwar unter detaillierter Angabe der Preise gemäss den Lieferungsbedingungen.

Bern, den 22. Juni 1895.

Schweizerische Oberzolldirektion.

CONCOURS.

Les marchés antérieurs étant arrivés à leur terme, un **concours est ouvert pour la fourniture à l'administration des douanes des imprimés** ci-après:

I. Formulaires **d'acquits.**
II. Formulaires **de déclarations** et de **feuilles d'inscription.**
III. Formulaires **divers.**

On peut prendre connaissance des **modèles** de ces trois séries de formulaires ainsi que des conditions spéciales de livraison à la direction générale des douanes à Berne (section de l'inspectorat), ainsi qu'aux directions des arrondissements de douanes à Bâle, Schaffhouse, Coire, Lugano, Lausanne et Genève.

Sur demande spéciale, les collections de modèles avec les conditions de livraison peuvent être mises pour trois jours au plus à la disposition des intéressés. **L'importance probable de la fourniture** pendant une période de 4 ans est indiquée dans les conditions de livraison.

Les imprimeries suisses qui désirent prendre part à ce concours sont priées d'envoyer leurs soumissions sous pli **affranchi** et avec la suscription **„Fourniture de formulaires pour l'Administration des douanes"** jusque et y compris le **13 juillet prochain** à la direction générale des douanes suisses à Berne.

Les soumissions peuvent porter sur les 3 séries de formulaires indiquées ci-dessus ou sur une ou deux seulement; les prix doivent être détaillés suivant les indications des conditions de livraison.

Berne, le 22 juin 1895.

Direction générale des douanes suisses.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. - Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation Circulation eff.	Totaler Baarvorrath Encaisse totale	Ungedeckte Zirkulat. Circul. non couv.	Verfügb. Baarschaft Encaisse dispon.
1894.				
Durchschnitt - *Moyenne*	158,719	92,492	66,227	23,978
Maxima	175,111	99,755	81,048	28,777
Minima	147,687	89,314	55,156	19,681
1895.				
I. Quartal — Ier trimestre.				
Durchschnitt - *Moyenne*	160,074	95,709	64,365	26,380
Maxima	170,997	98,417	75,061	29,325
Minima	154,264	92,188	58,294	22,240
II. Quartal — 2e trimestre.				
6. April - 6 avril	164,487	91,773	72,714	21,318
13. April - 13 avril	164,814	91,645	73,169	21,287
20. April - 20 avril	164,338	93,593	70,745	23,636
27. April - *27 avril*	169,050	93,411	75,639	22,384
4. Mai - *4 mai*	170,706	92,502	78,204	20,580
11. Mai - *11 mai*	166,715	92,879	73,836	21,488
18. Mai - *18 mai*	164,033	93,103	70,930	22,310
25. Mai - *25 mai*	161,744	93,036	68,708	23,078
1. Juni - *1er juin*	164,720	92,691	72,029	22,180
8. Juni - *8 juin*	163,547	92,621	70,926	22,542
15. Juni - *15 juin*	162,080	92,307	69,773	22,353
22. Juni - *22 juin*	160,929	93,992	66,937	24,047

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 22. Juni 1895.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 22 juin 1895.

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten — Billets: Emission	Noten — Billets: Circulation	Gesetzliche Baarschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle / Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central: Gesetzliche Notendeck. 40 o/o der Zirkulation / Couverture légale des billets 40 o/o de la circulation	Frei verfügbarer Theil / Partie disponible		Noten anderer schweiz. Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses	Uebrige Kassabestände / Autres valeurs en caisse		Total	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	12,000,000	11,912,400	4,764,960	2,220,646	15	1,022,150	46,858	89	8,054,615	04
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	2,000,000	1,993,600	797,440	260,854	30	41,300	12,545	40	1,112,139	70
3	Kantonalbank von Bern, Bern	15,000,000	13,289,150	5,315,660	3,544,294	—	4,554,800	65,818	52	13,480,572	52
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	2,000,000	1,982,900	793,160	101,619	—	109,000	147,365	11	1,151,144	11
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	13,500,000	13,373,200	5,349,280	1,111,851	30	804,050	4,165	36	7,269,346	66
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	700,000	694,050	277,620	60,255	—	13,950	1,348	59	353,173	59
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	1,500,000	1,472,850	589,140	318,708	51	118,300	38,170	61	1,064,319	12
8	Aargauische Bank, Aarau	4,000,000	3,936,200	1,574,480	407,763	31	182,050	146,806	55	2,311,099	86
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	1,000,000	965,150	386,060	83,199	04	240,000	82,588	80	791,847	84
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	2,000,000	1,984,900	793,960	201,096	30	69,500	36,792	98	1,101,349	28
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	995,900	398,360	292,500	80	129,800	62,271	90	882,932	70
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	4,000,000	3,939,950	1,575,980	585,909	15	164,000	18,082	42	2,343,971	57
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	3,000,000	2,919,650	1,167,860	451,155	—	284,250	7,566	63	1,910,831	63
14	Banque du Commerce, Genève	24,000,000	23,373,550	9,349,420	1,090,376	60	84,500	157,365	50	10,681,662	10
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau	3,000,000	2,983,600	1,193,440	244,456	84	99,050	9,772	28	1,546,719	12
17	Bank in Basel, Basel	23,000,000	21,057,200	8,422,880	2,770,635	—	1,356,100	24,560	99	12,574,175	99
18	Bank in Luzern, Luzern	4,000,000	3,978,150	1,591,260	217,154	95	149,300	90,368	05	2,048,083	—
19	Banque de Genève, Genève	5,000,000	4,775,700	1,910,280	300,410	30	394,100	29,620	95	2,634,411	25
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	23,450,000	19,797,650	7,919,060	6,425,793	71	847,000	312,585	07	15,504,438	78
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	2,500,000	2,473,600	989,440	212,369	54	259,250	33,374	25	1,494,433	79
24	Banque cantonale fribourgoise, Fribourg	1,000,000	975,500	390,200	130,870	—	59,050	8,601	60	588,721	60
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	10,000,000	9,149,600	3,659,840	945,019	73	927,300	102,398	65	5,634,558	38
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,500,000	1,488,400	595,360	78,395	—	18,800	9,372	44	701,927	44
28	Kant. Spar- und Leihkasse von Nidw., Stans	1,000,000	988,350	395,340	63,710	—	31,150	2,968	58	493,168	58
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	6,000,000	5,663,950	2,265,580	250,225	98	832,500	31,350	42	3,379,656	40
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Nenchâtel	4,100,000	3,872,200	1,548,880	250,868	85	427,050	56,393	80	2,283,192	65
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	1,460,800	1,453,050	581,220	161,804	66	147,250	35,005	71	925,280	37
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	1,500,000	1,484,950	593,980	172,135	—	67,750	6,152	55	840,017	55
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,000,000	3,991,400	1,596,560	454,505	98	173,400	19,376	06	2,243,842	04
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	974,850	389,940	45,770	—	10,000	3,863	41	449,573	41
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,000,000	1,978,500	791,400	174,181	—	42,500	7,811	16	1,015,892	16
37	Credito Ticinese, Locarno	1,500,000	1,478,850	591,540	131,025	—	56,900	42,927	91	822,392	91
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	2,500,000	2,465,350	986,140	192,905	—	177,500	9,347	10	1,365,892	10
39	Zuger Kantonalbank, Zug	1,000,000	998,450	399,380	94,865	—	39,650	5,028	07	538,923	07
	Stand am 15. Juni / Etat au 15 juin 1895	185,210,800	174,862,750	69,945,100	24,047,330	—	13,933,250	1,668,626	31	109,594,306	31
		183,500,000	174,883,500	69,953,400	22,353,400	—	12,803,750	2,787,602	91	107,898,152	91
		+ 1,710,800	— 20,750	— 8,300	+ 1,693,930	—	+ 1,129,500	— 1,118,976	60	+ 1,696,153	40

* Wovon in Abschnitten von / Dont en coupures de

Fr.	1000	Fr.	12,498,000
„	500	„	22,479,500
„	100	„	98,282,200
„	50	„	41,603,050
		Fr.	174,862,750

Ausgewiesene Circulation / Circulation accusée	Fr. 174,862,750. —	Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers	Fr. 160,929,500. —
Noten in Kassa der Banken / Billets chez les banques	„ 13,933,250. —	Gesetzliche Baarschaft / Espèces légales en caisse	„ 93,992,430. —
Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers	Fr. 160,929,500. —	Ungedeckte Circulation / Circulation non couverte	Fr. 66,937,070. —
Stand am 15. Juni / Etat au 15 juin 1895	Fr. 162,079,750. —		Fr. 69,772,950. —

Gold - Or	Fr. 83,049,605. —	
Silber - Argent	„ 10,942,825. —	
Gesetzliche Baarschaft / Encaisse métallique	Fr. 93,992,430. —	
		Fr. 92,306,800. —

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.
Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) **Vom 22. Juni 1895. — Du 22 juin 1895.** (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Emission / Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi: Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses	Checks, innert 8 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken / Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois: Schweizer Wechsel / Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel / Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel / Avances sur nantissement	Schweiz. Staatskassascheine, Obligationen und Coupons / Bons de caisse d'états suisses, obligations desdits états et leurs coupons	Total
5	Bank in St. Gallen	13,500,000	804,050	— —	6,382,258. 50	317,427. 85	3,073,121. 70	— —	10,576,858. 05
14	Banque du Commerce à Genève	24,000,000	84,500	104,458. 85	11,570,603. 80	977,477. 80	4,383,000. —	600,000. —	17,720,040. 45
17	Bank in Basel	23,000,000	1,356,100	— —	9,260,280. 84	524,522. 21	10,378,950. —	— —	21,519,853. 05
19	Banque de Genève	5,000,000	394,100	— —	9,978,071. 55	68,927. 75	1,063,140. 15	497,610. —	12,001,849. 45
31	Banque commerciale neuchâteloise	4,100,000	427,050	— —	4,419,707. 64	10,439. 10	531,870. —	— —	5,389,066. 74
	Stand am 15. Juni / Etat au 15 juin 1895	69,600,000	3,065,800	104,458. 85	41,610,922. 33	1,898,794. 71	19,430,081. 85	1,097,610. —	67,207,667. 74
		67,600,000	3,382,900	229,928. 05	40,899,771. 58	1,844,284. 01	19,426,161. 55	1,097,610. —	66,880,655. 19
		+ 2,000,000	— 317,100	— 125,469. 20	+ 711,150. 75	+ 54,510. 70	+ 3,920. 30	— —	+ 327,012. 55

Aktiven — Actif

Nr.	Firma / Raison sociale	Gesetzliche Baarschaft / Espèces ayant cours légal	Notendeckung u. Art. 15 des Gesetzes / Couverture d. billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfällige dispon. Guthaben / Autres créances disponibles à courte échéance	Total
5	Bank in St. Gallen	6,461,131. 30	10,576,858. 05	469,562. 59	17,507,551. 94
14	Banque du Commerce à Genève	10,439,796. 60	17,720,040. 45	1,642,652. 30	29,802,489. 35
17	Bank in Basel	11,193,515. —	21,519,853. 05	1,117,117. 03	33,830,485. 08
19	Banque de Genève	2,210,690. 30	12,001,849. 45	— —	14,212,539. 75
31	Banque commerciale neuchâteloise	1,799,748. 85	5,389,066. 74	16,918. 28	7,205,733. 87
	Stand am 15. Juni / Etat au 15 juin 1895	32,104,882. 05	67,207,667. 74	3,246,250. 20	102,558,799. 99
		† 31,251,125. 80	66,880,655. 19	3,678,119. 94	101,809,900. 93
		+ 853,756. 25	+ 327,012. 55	— 431,869. 74	+ 748,899. 06

Passiven — Passif

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Zirkulation / Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden / Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden / Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	13,373,200	1,482,247. 82	24,000. —	14,879,447. 82
14	Banque du Commerce à Genève	23,373,550	2,161,556. 65	— —	25,535,106. 65
17	Bank in Basel	21,057,200	5,082,035. —	— —	26,139,235. —
19	Banque de Genève	4,775,700	331,387. 95	— —	5,107,087. 95
31	Banque commerciale neuchâteloise	3,872,200	383,353. 85	— —	4,255,553. 85
	Stand am 15. Juni / Etat au 15 juin 1895	66,451,850	9,440,581. 27	24,000. —	75,916,431. 27
		65,382,900	10,755,438. 81	24,000. —	76,162,338. 81
		+ 1,068,950	— 1,314,857. 54	— —	— 245,907. 54

† Ohne Fr. 9,932. 16 Scheidemünzen und nicht tarifierte fremde Münzen — † Sans fr. 9,932. 16 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

22. Juni 1895. — **Offizieller Diskontosatz Schweizerischer Emissionsbanken: 3 %, gültig seit 15. April 1895.**
22 juin 1895. — **Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 3 %, valable depuis le 15 avril 1895.**

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Handelsbeziehungen mit Frankreich.

Infolge der Unterhandlungen, die seit einigen Monaten zwischen Herrn Nationalrat Cramer-Frey und dem französischen Botschafter, Herrn Barrère, geführt wurden, um eine kommerzielle Verständigung zwischen Frankreich und der Schweiz herbeizuführen, sind heute morgen zwischen Herrn Bundesrat Lachenal und Herrn Botschafter Barrère Noten ausgewechselt worden, in welchen folgende Bedingungen festgestellt sind: Anwendung des schweizerischen Gebrauchstarifes gegen Anwendung des französischen Minimaltarifes, sobald gewisse Positionen des letztern gemäss einem den französischen Kammern zu unterbreitenden Gesetzesentwurf reduziert sein werden.

Der Uebereinkunft vom 23. Februar 1882 über die grenznachbarlichen Verhältnisse wird ein Artikel betreffend gesägte Hölzer beigefügt; ferner werden der Landschaft Gex von Seiten der Schweiz auf autonomem Wege die Erleichterungen gewährt werden, die in dem Reglement von 1892 vorgesehen waren.

Relations commerciales avec la France.

A la suite des négociations poursuivies depuis plusieurs mois entre M. le conseiller national Cramer-Frey et M. Barrère, ambassadeur de France, en vue d'établir un accord commercial entre la Suisse et la France, deux notes ont été échangées ce matin entre M. le conseiller fédéral Lachenal et M. l'ambassadeur Barrère, fixant les conditions de l'entente: échange du tarif d'usage suisse contre le tarif minimum français après qu'il aura subi certaines réductions qui font l'objet d'un projet de loi présenté aux chambres françaises.

On ajoutera à la convention sur les rapports de voisinage du 23 février 1882 un article concernant les bois sciés et la Suisse accordera, par voie autonome, au Pays de Gex les facilités prévues par le règlement de 1892.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Insertionspreis: Die halbe Spaltenbreite 30 Cts., die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Prix d'insertion: 30 cts. la petite ligne, 50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Berner Oberland-Bahnen.

Coupons-Zahlungen.

Laut Beschluss der ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 22. Juni 1895 ist die (H 3014 Y)

Dividende für das Betriebsjahr 1894 auf 5½ %

festgesetzt worden und kommt dieselbe gegen Ablieferung des **Coupon Nr. 3** mit **Fr. 27. 50** per Coupon vom **30. Juni ab** kostenfrei zur Auszahlung:

In **Bern** bei: **Eidgenössische Bank** (A.-G.), **Gruner-Haller & Co.**, **Marcuard & Co.**

In **Basel** bei: **Eidgenössische Bank** (A.-G.), **Basler Handelsbank.**, **Passavant & Co.**

In **Zürich** bei: **Eidgenössische Bank** (A.-G), **Burkhardt & Co.**, **Leihkasse Enge.**

An denselben Zahlstellen kommen vom **30. Juni ab** die an diesem Datum fälligen Coupons folgender Anleihen unserer Gesellschaft kostenfrei zur Auszahlung:

4½ % Anleihen I. Ranges von Fr. 1,450,000,
Coupon Nr. 11 mit Fr. 22. 50,

4½ % Anleihen II. Ranges von Fr. 250,000,
Coupon Nr. 2 mit Fr. 22. 50,

2½ % Anleihen von Fr. 1,500,000 I. Hypothek auf Schynige Platte-Bahn,
Coupon Nr. 1 mit Fr. 12. 50.

Kapital-Rückzahlungen.

Laut einer durch die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 25. April 1895 ratifizierten Verfügung des Verwaltungsrates wurden unsere

4½ % Anleihen I. Ranges von Fr. 1,450,000
4½ % Anleihen II. Ranges von Fr. 250,000

per **30. Juni 1895** zur Rückzahlung gekündet.

Die nicht zur Konversion angemeldeten und nicht abgestempelten Titel des

4½ % Anleihens I. Ranges von Fr. 1,450,000

werden kostenfrei eingelöst in: **Bern**, **Basel**, **Zürich** bei obgenannten Zahlstellen.

Das 4½ % Anleihen II. Ranges von Fr. 250,000

wird vollständig getilgt und kommt kostenfrei zur Rückzahlung ausschliesslich in **Bern** bei **Marcuard & Co.**

Umtausch konvertierter Obligationen.

Die zur Konversion abgestempelten Partialen des

4½ % Anleihens I. Ranges von Fr. 1,450,000

können vom **25. Juni ab** gegen die definitiven Titel des neuen

3½ % Anleihens I. Ranges von Fr. 1,450,000

kostenfrei umgetauscht werden und zwar bei denselben Firmen und Bankinstituten, welche s. Z. die Konversionsanmeldungen entgegengenommen und die zu konvertierenden Titel abgestempelt haben.

Zu gleicher Zeit wird den Inhabern der konvertierten 4½ % Obligationen die Konversionsprämie von ½ % = **Fr. 5** per Titel in bar ausbezahlt.

Die konvertierten Titel sind ex Coupon vom 30. Juni 1895 abzuliefern. Die neuen 3½ % Obligationen sind mit Coupon vom 31. Dezember 1895 u. ff. versehen.

Bern, den 22. Juni 1895.

Berner Oberland-Bahnen:
Die Direktion.

(524)

Compagnie du chemin de fer Bulle-Romont.

Messieurs les porteurs d'obligations sont informés que le paiement du coupon échéant le 1er juillet 1895, s'effectuera dès cette date, contre remise des coupons:

à **Bulle,** à la **Caisse de la Compagnie,**
à **Bâle,** à la **Banque commerciale,**
à **Fribourg,** à la **Banque cantonale,**
à **Lausanne,** chez MM. **Chs Masson & Cie.**

Bulle, le 20 juin 1895.

Chemin de fer Bulle-Romont.
L'administrateur-délégué à la direction:
P. Feigel.

(519¹)

Aktiengesellschaft der Bödelibahn.

Aufkündung

der 4% Obligationen des Anleihens von Fr. 1,200,000

vom 9. November 1889.

Die Gesellschaft kündigt hiemit auf 31. Dezember 1895 die 1200 Obligationen des oben bezeichneten 4 % Anleihens der Bödelibahn zur Rückzahlung.

Die Rückzahlung erfolgt gegen Uebergabe der Titel mit sämtlichen nicht verfallenen Coupons versehen (Nr. 7 bis 30) bei der **Hauptkasse** der **Jura-Simplon-Bahn** in **Bern** mit Fr. 1040 per Obligation, wobei der am 31. Dezember 1895 verfallende Coupon Nr. 6 inbegriffen ist.

Vom 1. Januar 1896 hinweg hört jegliche Verzinsung der Obligationen des obgenannten Anleihens vollständig auf.

Die Bödelibahngesellschaft behält sich vor, eintretenden Falls später durch eine neue Bekanntmachung die Bedingungen mitzuteilen, unter welchen die Besitzer von Obligationen des gekündeten Anleihens zur Konvertierung ihrer Titel zugelassen werden können.

Bern, den 18. Juni 1895.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
E. Pümpin.

(525)

Solothurner Kantonalbank.

Kündigung von Obligationen.

Wir kündigen hiemit zur Rückzahlung auf die **Monate Januar** bis **Juni 1896** die nachbezeichneten

3¾ % Obligationen:

A 188/189.
B 1071/1105.
C 587/89.
D 1261/1275, 1298/1299, 1301/1324, 1336/1345, 1348/1445, 1449/1475, 1478/1500, 1502/1530, 1533/1551, 1553/1568, 1570/1595, 1598/1631, 1635/1640, 1646/1705, 1710/1815, 1818/1835, 1840, 1927, 2117/2118, 2133, 2226/2227, 3370, 3785, 4259/4262, 4580.

Bezüglich des Verfalltages dieser Titel verweisen wir auf deren Wortlaut. Den Inhabern gekündigter Obligationen offerieren wir den Umtausch in neue **3¼ % Titel auf 3 Jahre fest** und erbitten uns die bezüglichen Konversions-Anmeldungen direkt oder durch Vermittlung einer der nachgenannten Bankfirmen bis spätestens **31. Juli 1895.** (S 642 Y)

Solothurn, den 15. Juni 1895.

Die Direktion.

(499¹)

Konversions- und Einlösungsstellen:

In **Solothurn, Olten, Balsthal** unsere Kassen.
» **Basel** **Riggenbach & Cie.**, **Dreyfus Söhne & Cie.**
» **Bern** **Grenus & Cie.**
» **Zürich** **Schweizerische Kreditanstalt.**, **Aktiengesellschaft Leu & Cie.**

Papierfabrik Perlen.

Ordentliche Generalversammlung.

Die Aktionäre der Papierfabrik Perlen werden hiemit zur diesjährigen ordentlichen Generalversammlung auf

Samstag, den 29. Juni 1895, vormittags 11 Uhr,

in den **Rathaussaal** in **Luzern** eingeladen.

Verhandlungen:

1) Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung von 1894/95 und Verfügung über den Reingewinn.
2) Wahl der Rechnungsrevisoren für das laufende Geschäftsjahr.

Die Bilanz, die Rechnung über Gewinn- und Verlust, sowie der Revisionsbericht können vom 22. Juni an gegen Vorweis des Aktienbesitzes auf dem Bureau in Perlen eingesehen werden, woselbst auch die gedruckten Bilanzen erhältlich sind. (DL 266)

Die Stimmkarten werden an der Generalversammlung von 10½ Uhr an verabfolgt werden.

Luzern und **Zürich,** den 15. Juni 1895.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
E. Usteri-Pestalozzi.

(501¹)

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimerie JENT & Cie à Berne.